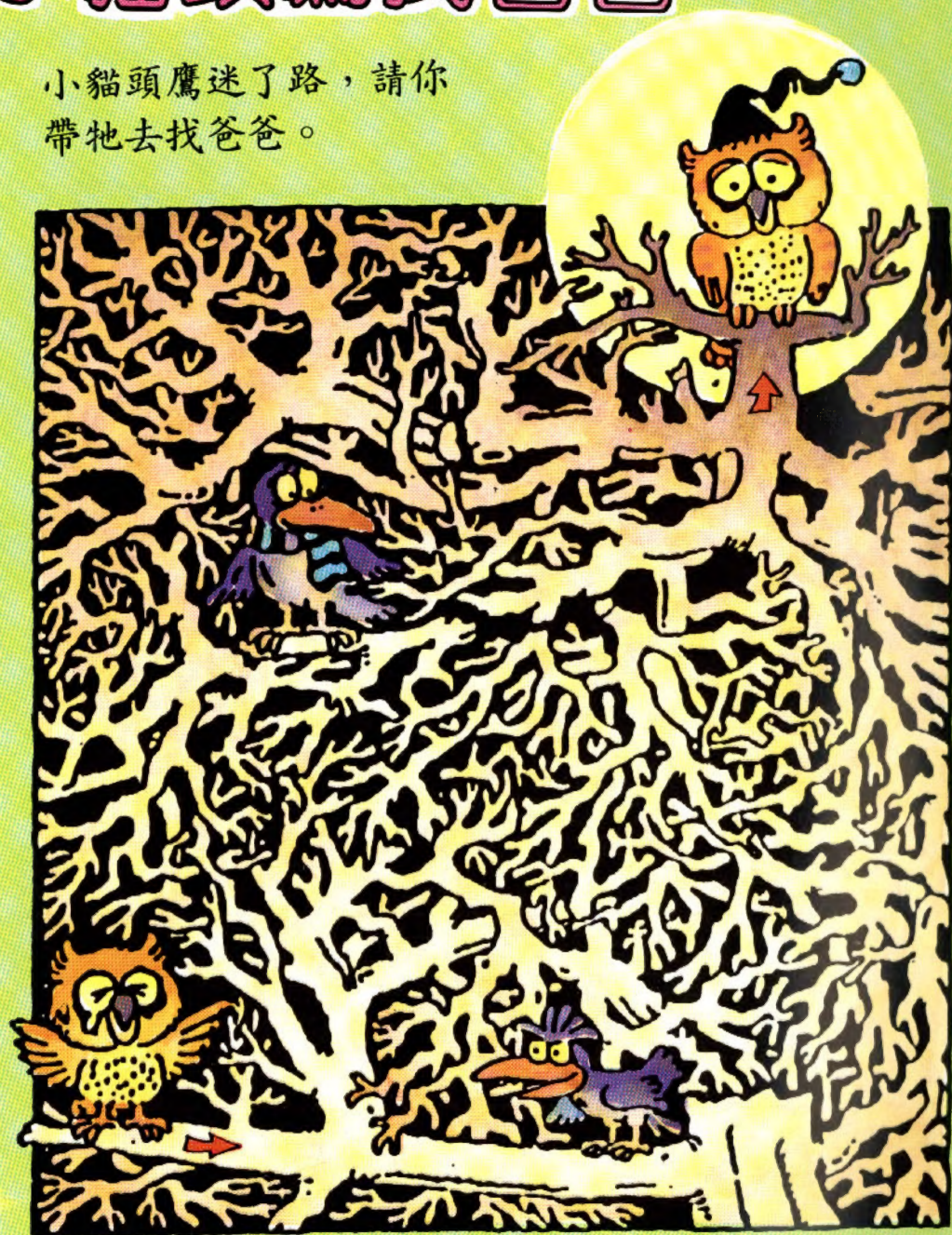


小貓頭鷹找爸爸

小貓頭鷹迷了路，請你
帶牠去找爸爸。

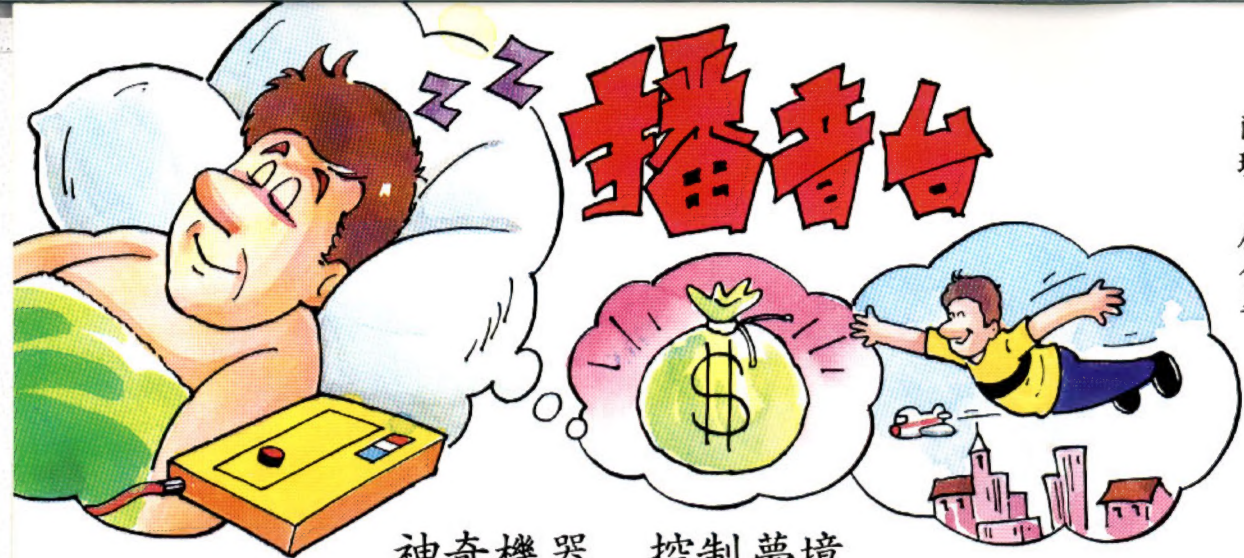


兒童樂園



the children's paradise





播音台

神奇機器 控制夢境

英國醫生赫恩研究了二十年，發明了一種神奇機器，可以讓你控制自己的夢，而且醒來後能清楚記得夢中的一切。睡覺時，把連接到微型電腦的感應器貼在臉上，當你的呼吸降至每分鐘二十次，就是入睡並開始做夢時，機器將發出微弱的電震，喚醒你的神志意識，你便可以用思想意志去控制夢境。

鯨魚上太空

日本東京大學伊尻見一教授領導的研究組，在屋頂飼養了三千條鯨魚，十年來給牠們嚴格的耐力訓練，牠們有了敏銳的視覺，在失重的狀態亦不會暈浪，保持直



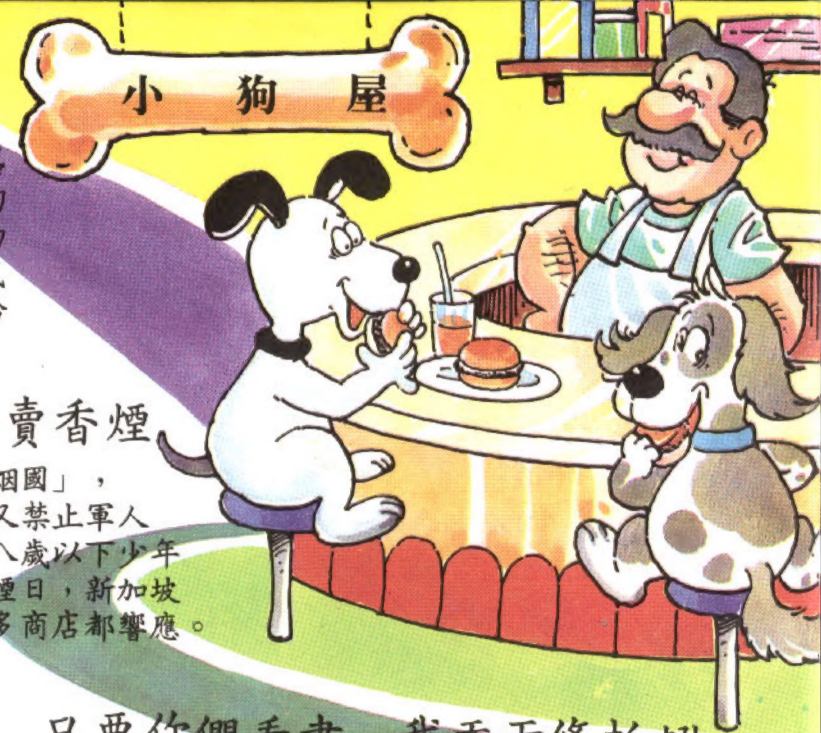
線游泳。最近導師選出了最溫順的四條鯨魚，夏季乘美國穿梭機哥倫比亞號上太空進行實驗，目的是看看鯨魚類能否在太空繁殖。

狗兒快餐店

薩傑克女士有一天到快餐店買午餐，發現她的狗兒看得口水直流，於是有了靈感，開一間「小狗屋」。這間店子外型像狗屋，店後有很大的休憩處，所供應的寵物食物，材料成份就跟狗餅差不多，但製成牛扒、漢堡包、金沙骨的模樣。快餐賣給貓也賣給猴子。生意好得不得了。

響應不吸煙日 商店停賣香煙

新加坡政府決心成為第一個「無煙國」，早已立例禁止在公共場所吸煙，又禁止軍人吸煙，在公共場所身懷香煙的十八歲以下少年要罰款。五月卅一日是世界不吸煙日，新加坡政府要求商店停售香煙一日，很多商店都響應。



只要你們看書 我吞兩條蚯蚓

美國荷里活科爾法斯小學校長迪拉多，為了鼓勵學生參加一個全國性的閱讀計劃，向學生許下諾言，如果他們在計劃期內讀完兩本課外書，她便吞吃兩條蚯蚓。那班小學生果然努力閱讀，很多還超過兩本。迪拉多十分高興，在她們面前用橙汁把兩條蚯蚓灌下肚去。

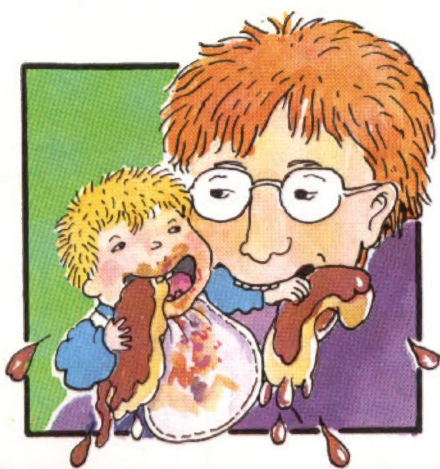


爸爸愛你



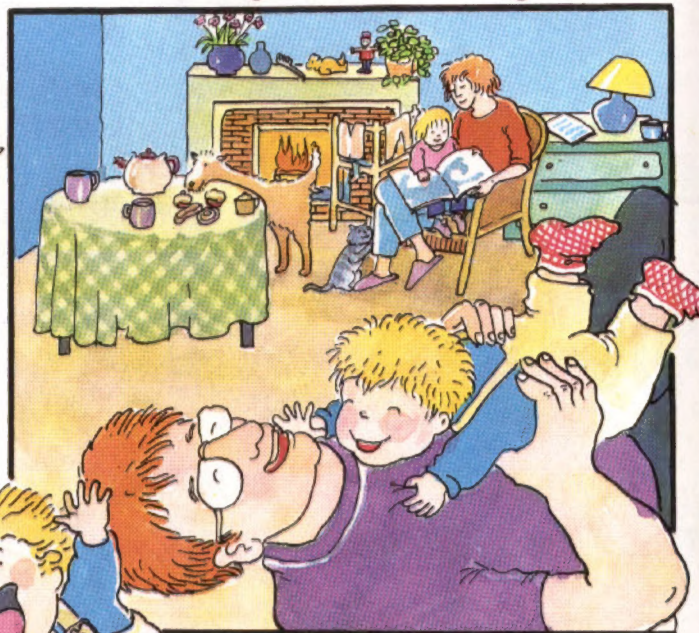
如果你是一塊奶油蛋糕，
我會一口吞了你下肚。

1

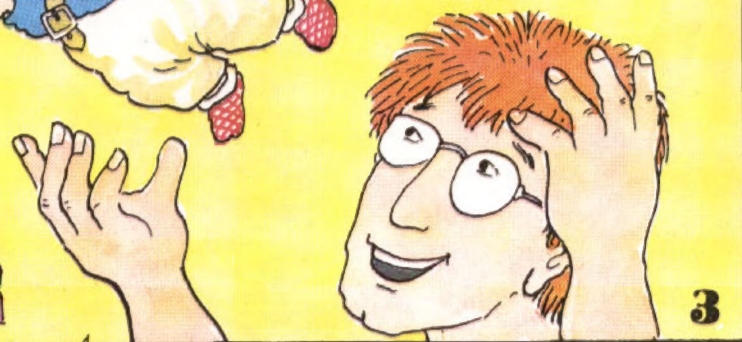
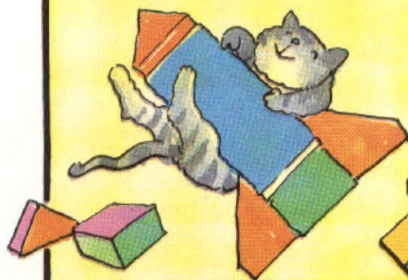


2

如果你是一條恐龍，
我們打一架。



如果你是一枝火箭，
我會發射你升空。

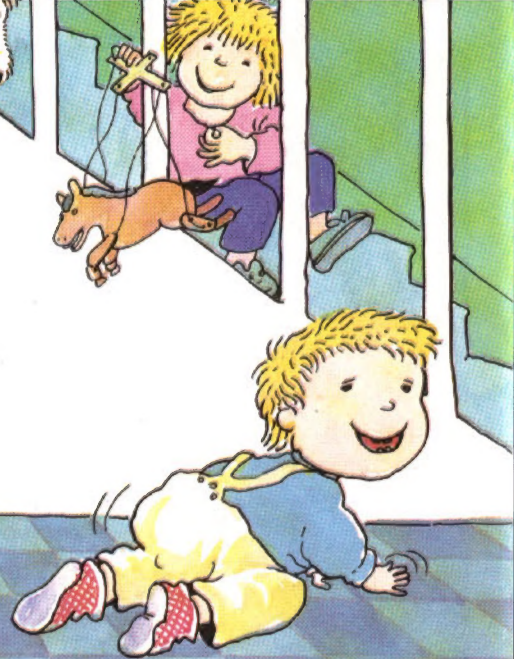


3

如果你是一匹馬。
我會領你贏這一場賽跑。



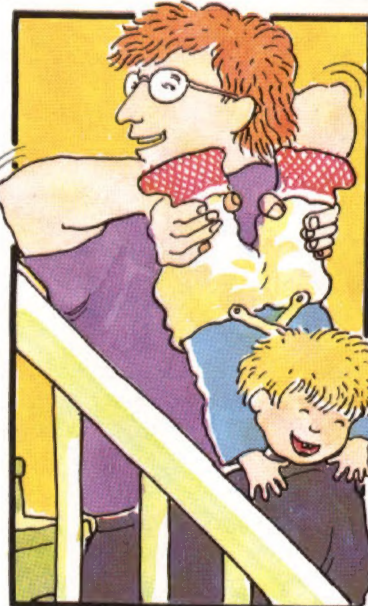
4



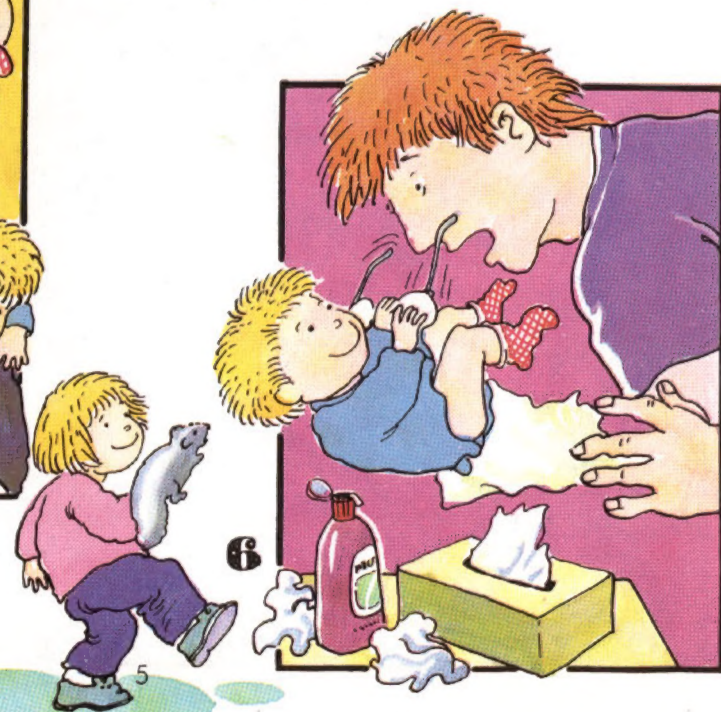
如果你是一個大蕃薯，
我會放你進
袋揸你走。



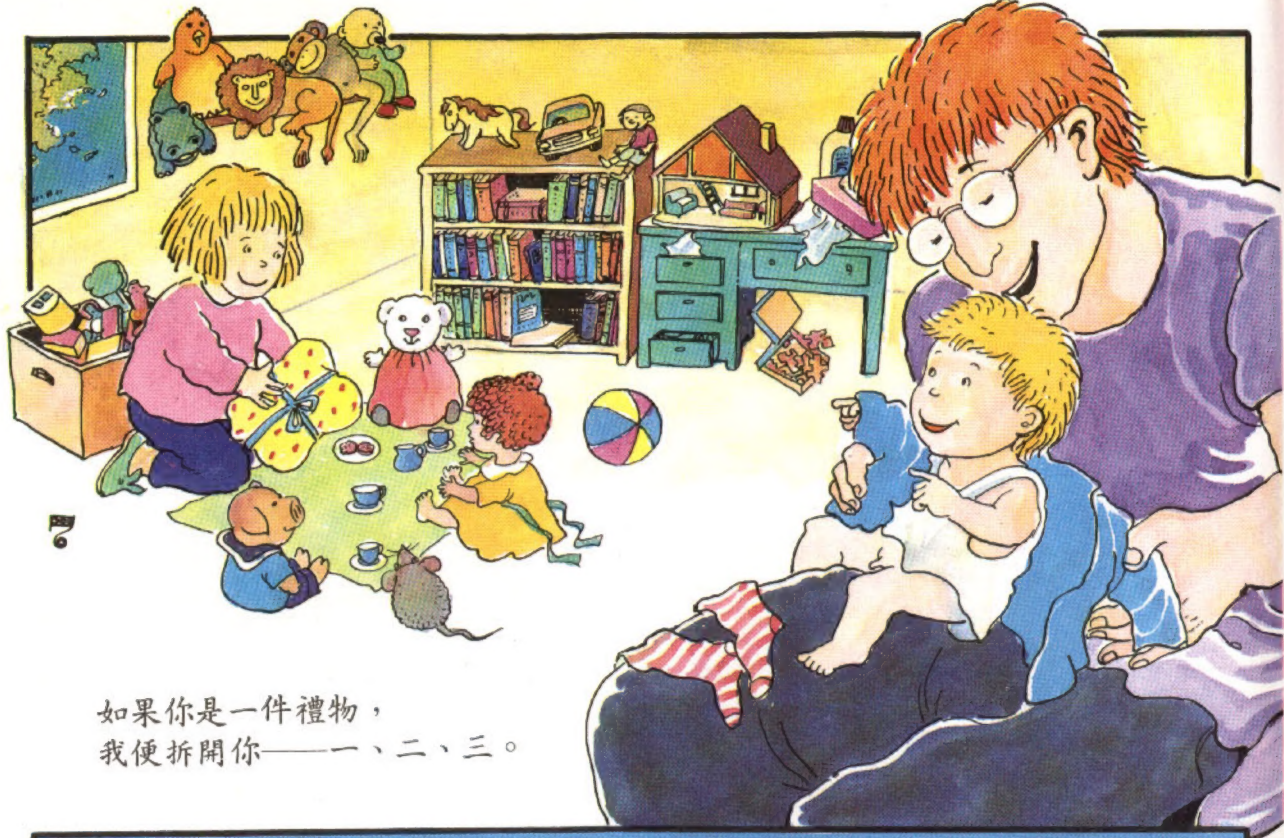
5



如果你是一隻臭鼬，
唏，把眼鏡還給我。



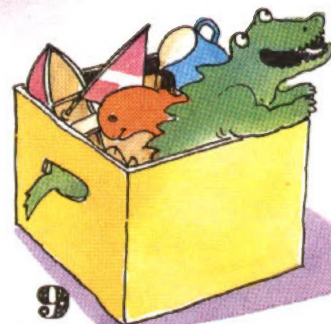
6



如果你是一件禮物，
我便拆開你——一、二、三。

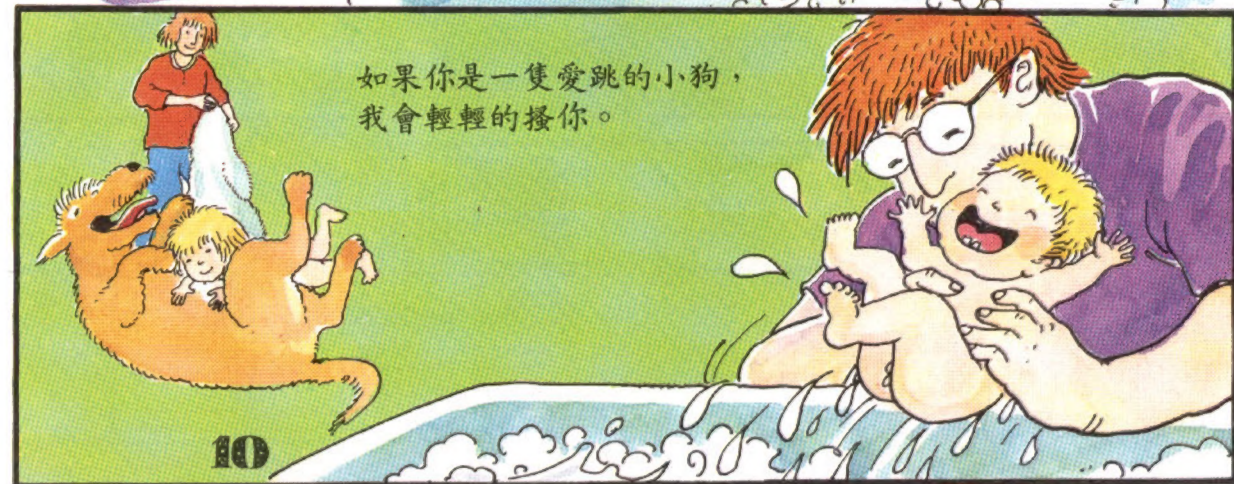


如果你是一條海豚，
你可以在海裏遨遊。



9

如果你是一條鱷魚，
我會避開你的牙齒。



如果你是一隻愛跳的小狗，
我會輕輕的搔你。

10

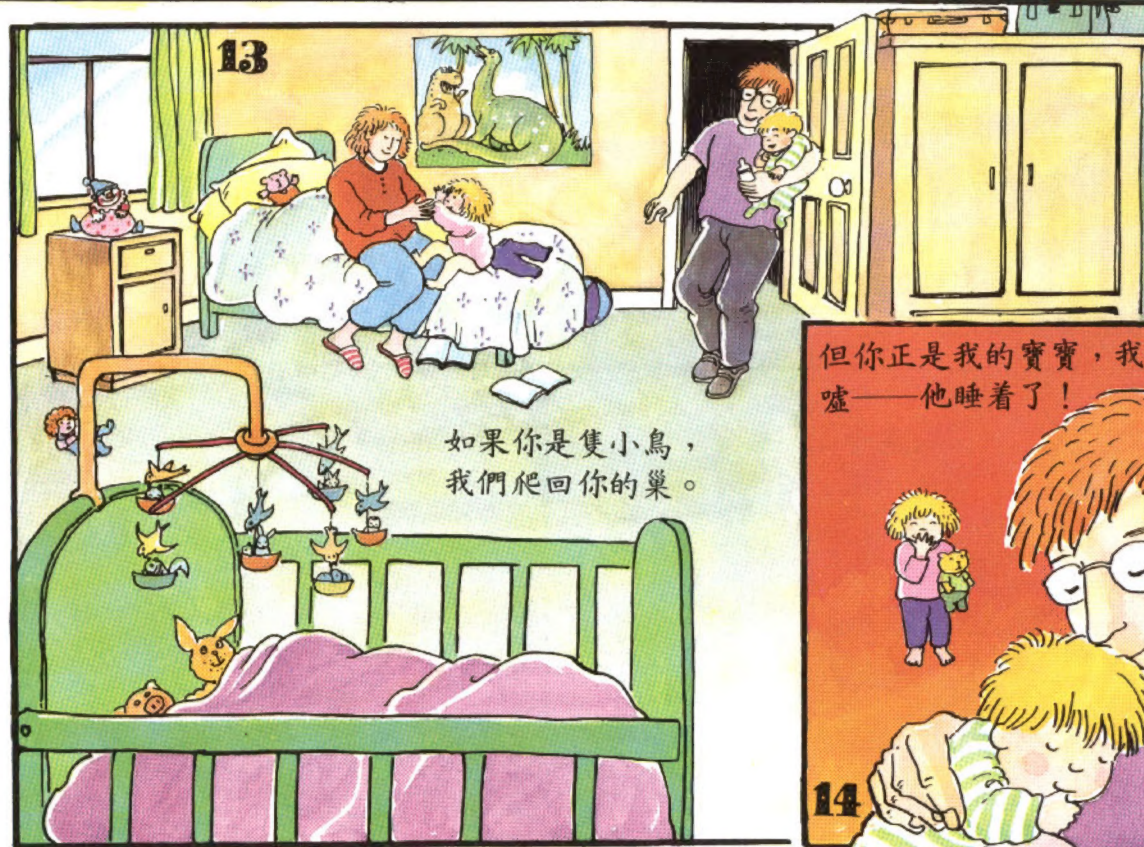
如果你是一顆寶石，
我一定把你抹得閃亮。



11

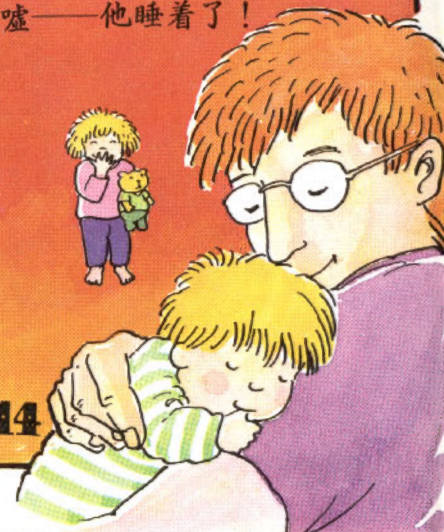


如果你是個茶壺，
我會替你套上外罩。



如果你是一隻小鳥，
我們爬回你的巢。

但你正是我的寶貝，我……
噓——他睡着了！

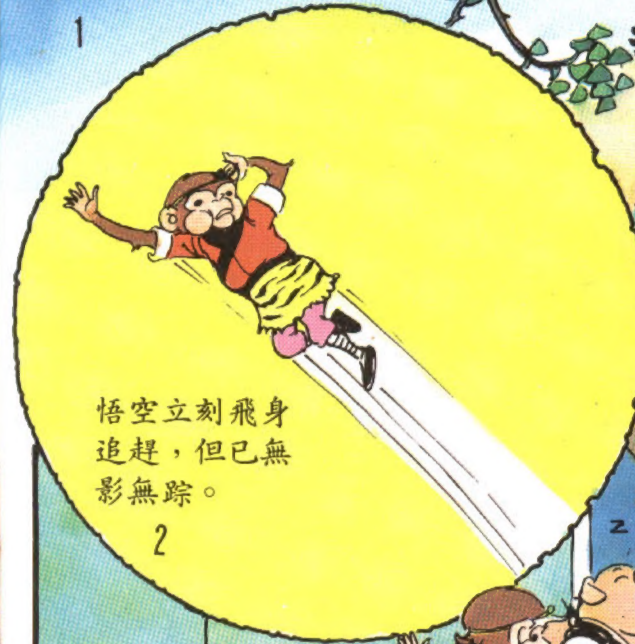


無底洞上

嘿，是隻手鐲。豈有
此理！中了這妖怪的
調虎離山計了！

悟空要捉拿妖怪，正中
了妖怪的調虎離山計。妖怪
使用分身法，拖住悟空，
自己卻去偷襲唐僧。悟空
不知就裏，追著妖怪替身
去打，終於被悟空鐵棒打
落塵埃，原來是妖怪的一
隻手鐲。

1



悟空立刻飛身
追趕，但已無
影無踪。

2

糟糕，師父被
妖怪捉去了！

3

悟空回到房
內，發現師
父已經失蹤。

9

喂！師父被
妖怪捉去啦，
蠢豬！

4



師父被捉去了，
你一點不知道？

我…不知道
啲！

師兄，我們到
那裏去找呀？

妖怪最先在那裏
出現，就從那裏
找囉！

她是在黑叢林出
現的，但黑叢林
這麼大，怎麼找
呢？

5

6

我有辦
法！

黑叢林土
地，快出
來！

悟空走進黑
叢林，召來
山神土地。

土地，你
認得我是
誰嗎？

當然認得，小神不
知大聖駕到，恕罪
、恕罪！不知大聖
有何吩咐呢？

7

8

10

我問你，這裏方
圓百里，有無妖
怪出現過？

嗯，有呀，只因這怪
非常厲害，我們也管
不著她，就在附近的
陷空山無底洞裏哩。

好，你帶
我去找她
！

9

嗯！黑洞洞，不
知有幾深？

大聖呀！這個
就是無底洞了
。

10

土老頭，這裏沒
有你的事了，你
回去罷！

八戒，你在洞口把守，
有妖精出來你就打，知
道嗎？我進去打探！

嗯！

11

12

11

悟空變做蚊子飛下去。



13

這洞黑沉沉，一點光都沒有，怎麼找呢？

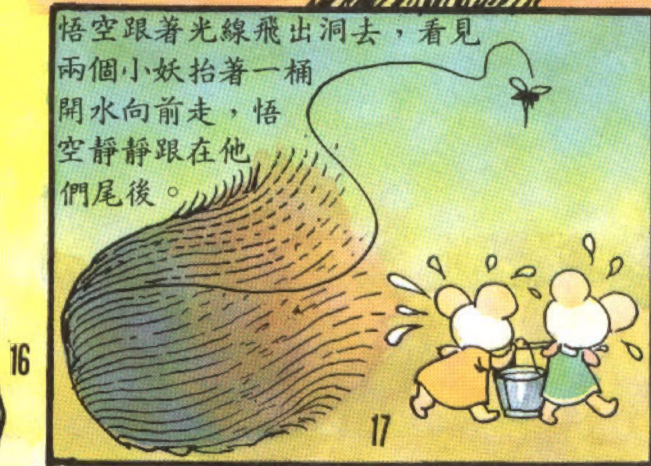
悟空一直飛下去，但飛了半天，仍不見底。



14

轉彎之後，又有很多有光線的洞，悟空只揀最光最大的洞飛去。

悟空跟著光線飛出洞去，看見兩個小妖抬着一桶開水向前走，悟空靜靜跟在他們尾後。



15

嘩！到底有多深呢？

悟空一直飛下去，看見下面有道光線，便跟著光線飛去，發覺這洞慢慢轉彎。

兩個小妖抬一會歇一會的發牢騷。



16

等一會，在公主面前別說我埋怨她的話，不然她又罰我了！

悟空跟著兩個小妖。

唉，公主太講究了，其實捉到唐僧就吃好了，還要甚麼香湯替他沐浴，害我們抬得一身臭汗！

別囉嗦了；公主吩咐，誰敢不從呢！

快點走吧，我不說就是！



17

快點抬進廚師那裏去，別耽誤時間了！

悟空跟到裏面去。

20

廚師大爺，香湯已經抬到了。

靠近些，讓我好替唐僧洗個香湯澡，好下鍋！

悟空跟著小妖，找到了師父。



18

21

(下期還有)



到那裏去吃飯。



去大人餐廳。



地方夠大。



環境夠舒服。



小孩可自由走動。

14



中餐西餐多樣化。



我愛吃四川小菜。



我要吃蒙古烤肉。



我愛吃鍋貼。

我喜歡吃水餃。



我要吃雪糕。

大人食品樣樣都好吃，大人餐廳，小孩子更喜歡，大人價錢最公道。

民間傳說 梨分上市

呂洞賓到處遊覽，那一天，來到蘇州閶門外，只見熙來攘往，非常熱鬧。



忽見前面有人賣梨，他想考驗一下世人的心腸，便變成一個窮道士。



老闆，我很口渴，請你給我一個梨子解渴好嗎？

拿錢來，大爺從不施捨，沒錢沒得說！



我給你一文錢，你賣一個梨子給這位老公公吧！

一文錢，只能買半個梨！



好吧，一文錢就只好買個小的！

謝謝！



公公，這個太小了，我換給你這個大的吧！

小弟弟，不必啦，這個已經很好了！



各位鄉親父老，真多謝這位小弟弟送梨給我，我也要做個小玩意給小弟弟和各位看作為答謝……



各位請看，這粒是梨子裏面的種子，請給我一碗水，我要它立刻長出苗來！

好，我去拿！



怎能立刻長出苗來呢？



真的，老道士噴了一口水，種子立刻長出樹苗來。





今天不煮飯，
我們去大人
餐廳。

我要吃
花卷。



11

跟着很
快就長
高了。



第二口水噴出，
立刻開花。

12



13

第三口水便結
出一個個大梨
子來。



14

小弟弟，你真
好，你給我買
了個梨，我還
你一個大的！



各位，你看梨子那麼多，
每人都可以分送一個哩！

15



這些梨子都是向你買
來的梨子生出來的，
你也嚐一個吧！

我不要，
我自己有！

16

我想吃排
骨麵。

我想吃糖醋
魚片。

我知道媽媽
愛吃東坡肉。

爸爸卻愛吃宮保雞丁。

16

我愛吃上海
火鍋。

我愛吃
牛排。

我還喜歡
喝咖啡。

我喜歡喝酸梅湯。

17



17

老道士喝一聲：
「起！」樹幹便
變成大蛇，飛舞
空中。

現在只剩這段樹幹，
好，讓它做個把戲給
大家看！



呀，我的梨子
全不見了！

老道士
呢？

啲，我的梨子
變了金梨子哩！

噫，老道士
不見了！

我想他一定
是神仙！

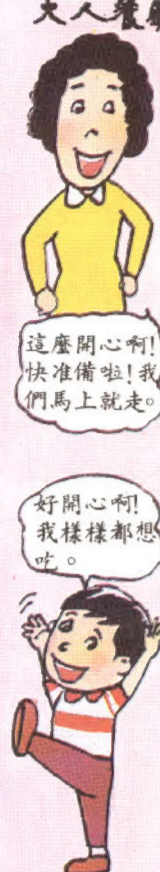
20



18

大蛇飛舞一回，
便直向賣梨人
那邊飛去。

嘿，這大
蛇原來是
條扁担！



這麼開心啊！
快準備啦！我
們馬上就走。

好開心啊！
我樣樣都想
吃。

小朋友，
快來！



童話 足球迷



熊熊熱愛足球，可惜牠現在沒得踢。牠們一家剛搬來大城不久，牠還未交到新朋友。

星期日，牠站在窗口看著空地上一羣小朋友踢得起勁。這羣小朋友組了一隊球隊名叫老虎隊，熊熊覺得他們很了不起。牠看著汪汪輕輕的踢球給左單，左單傳給花貓，花貓一個後抽，踢給豬豬，豬豬頭槌頂入龍門。黑貓像一支箭一樣飛身出去救了球。

你為什麼不去和牠們一同玩呀？

熊熊真想加入他們。

我不認識牠們，怕牠們不要我參加。

傻瓜，你腳法不錯，去問問牠們呀！

各位，我可以和你們一同玩嗎？

於是熊熊鼓起勇氣跑過街。

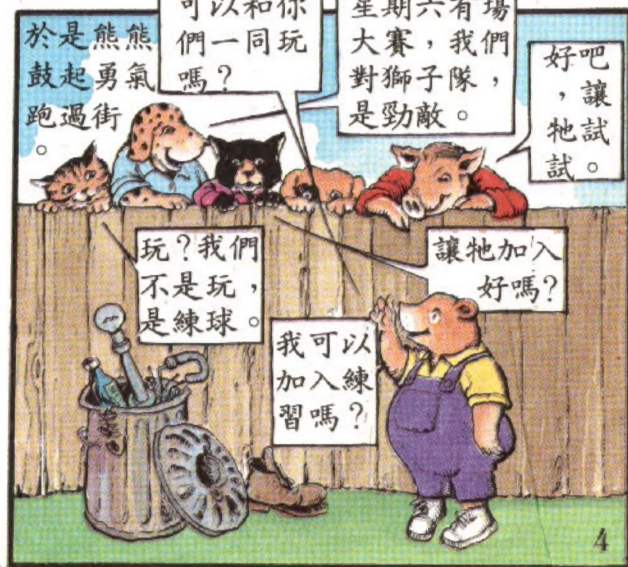
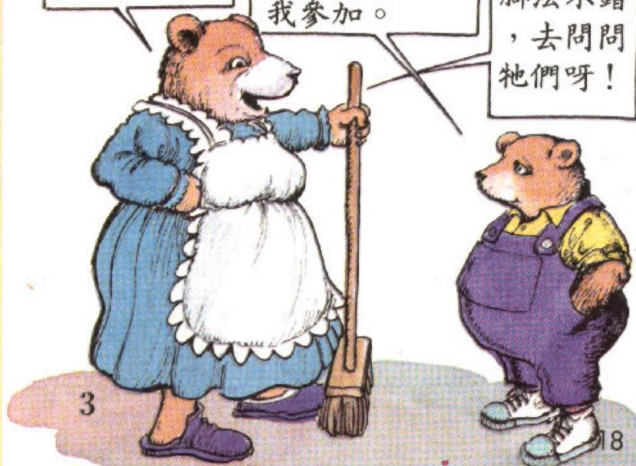
星期六有場大賽，我們對獅子隊，是勁敵。

好吧，讓牠試試。

玩？我們不是玩，是練球。

我可以加入練習嗎？

讓牠加入好嗎？



2



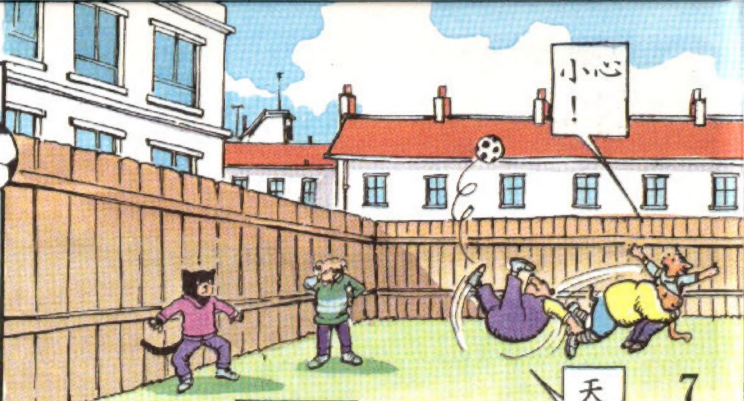
來，來。



喔。

5

6



小心！

天！

7



我的。

9

啲！

噢。

10

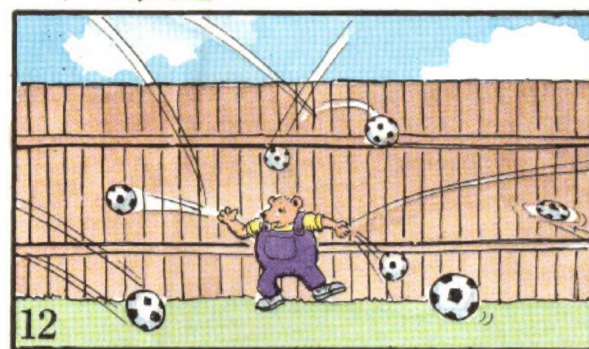


這樣怎麼行？

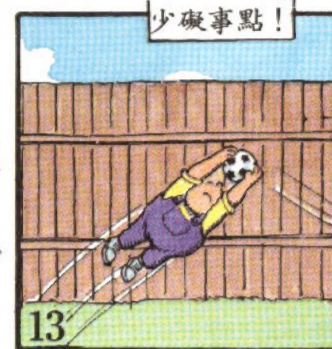
我不過疏於練習罷了。

讓牠去守龍門吧，這樣少礙事點！

11



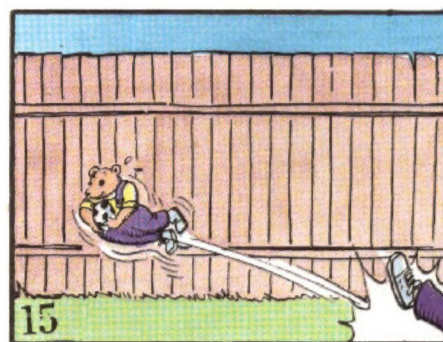
12



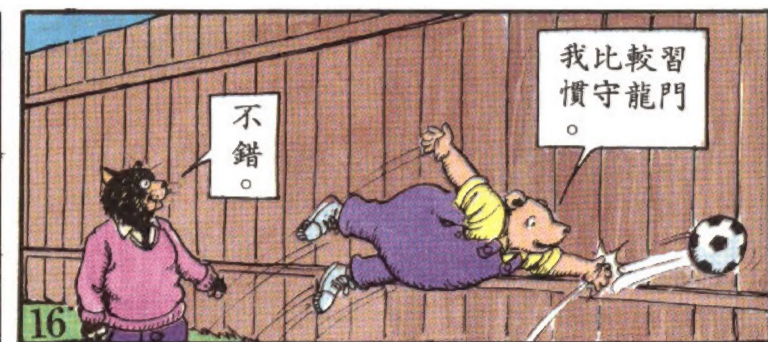
13



14



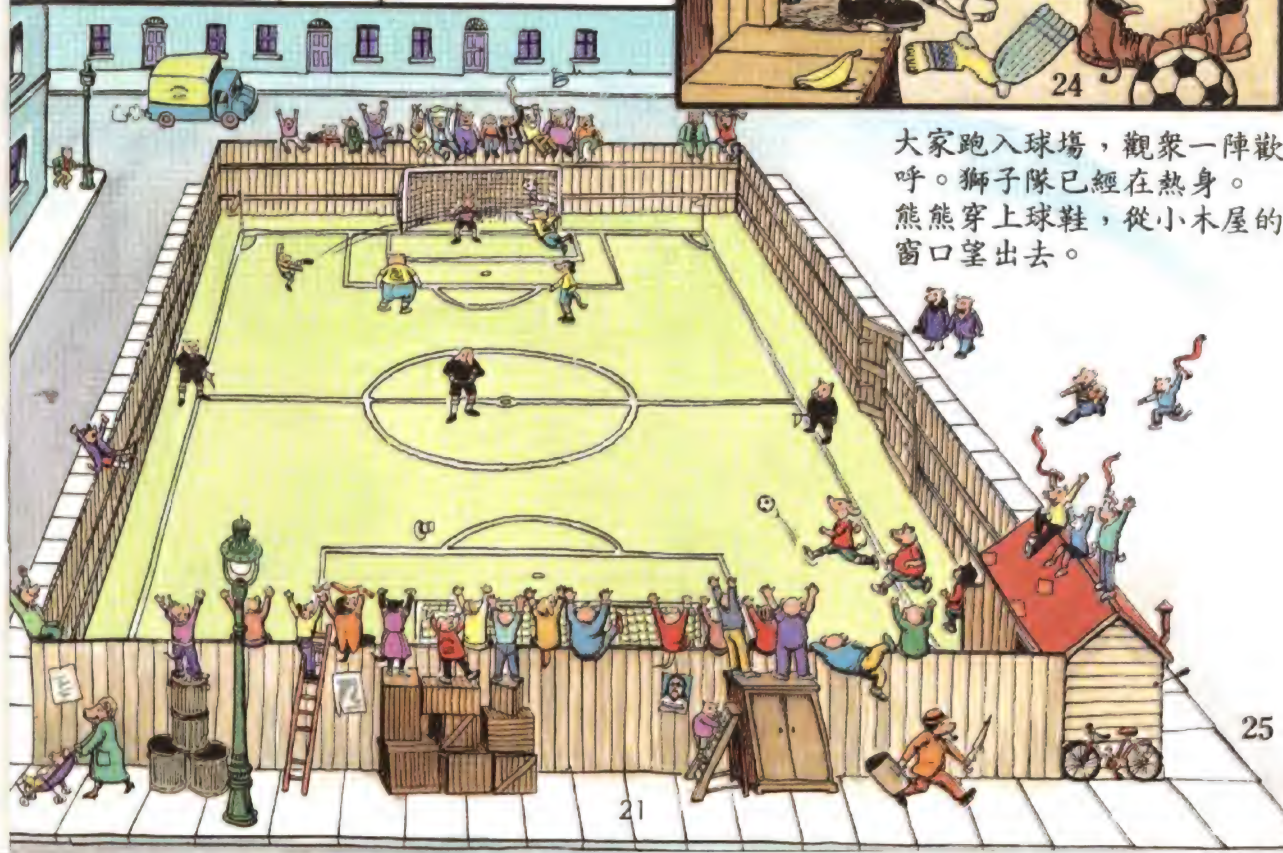
15

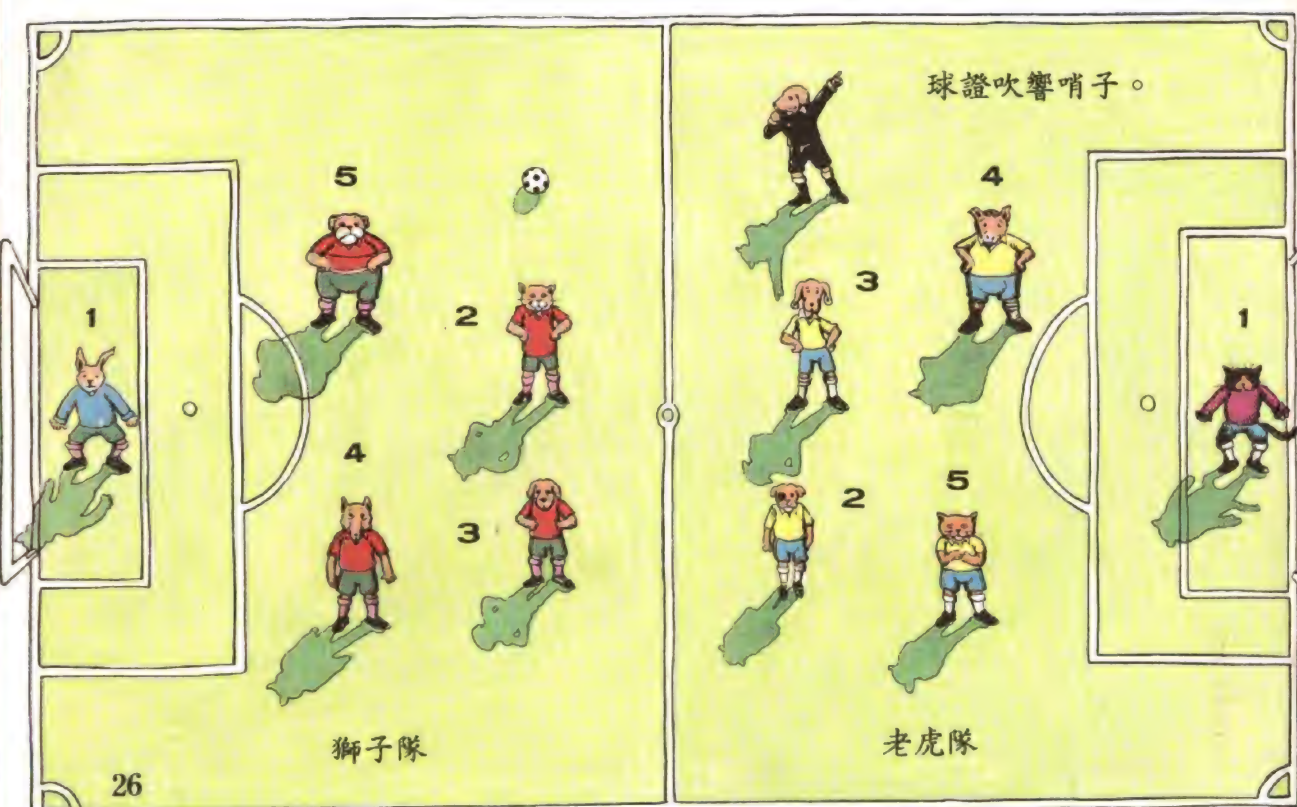


16

不錯。

我比較習慣守龍門。





球證吹響哨子。

獅子隊

老虎隊



獅子隊領先。

37



不好，獅子隊又射入球。

38



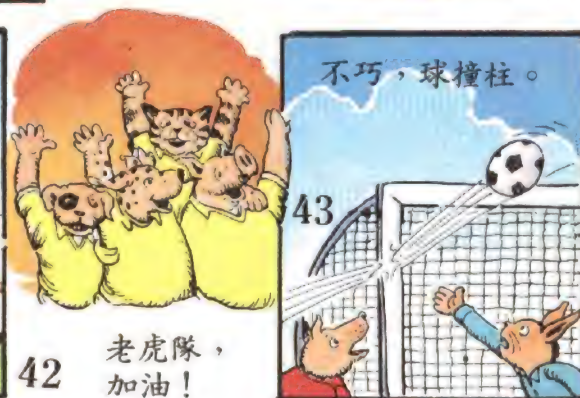
熊熊也是。

40



老虎隊掙回一球。好啊！

41



老虎隊，加油！

42



不巧，球撞柱。

43



開球。

27



28



接著獅子隊踢和。

30



老虎隊入了一球。

29



31



32



33



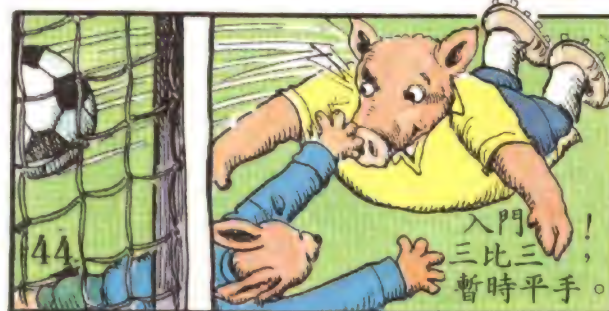
34



35

又中。

36



44



老虎，老虎！

45



獅子，獅子！

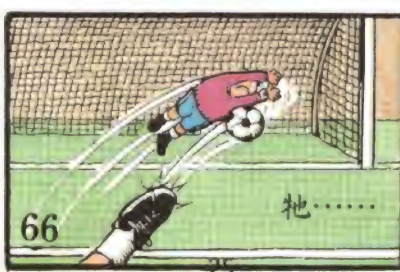
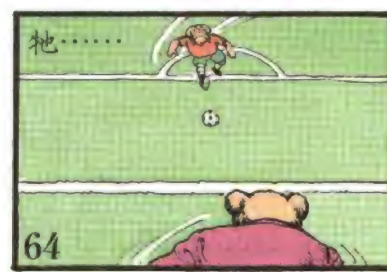
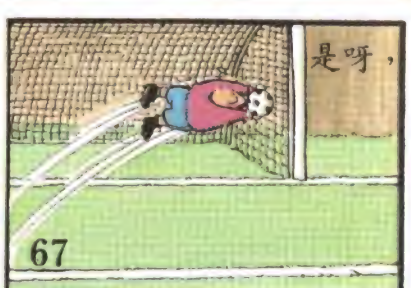
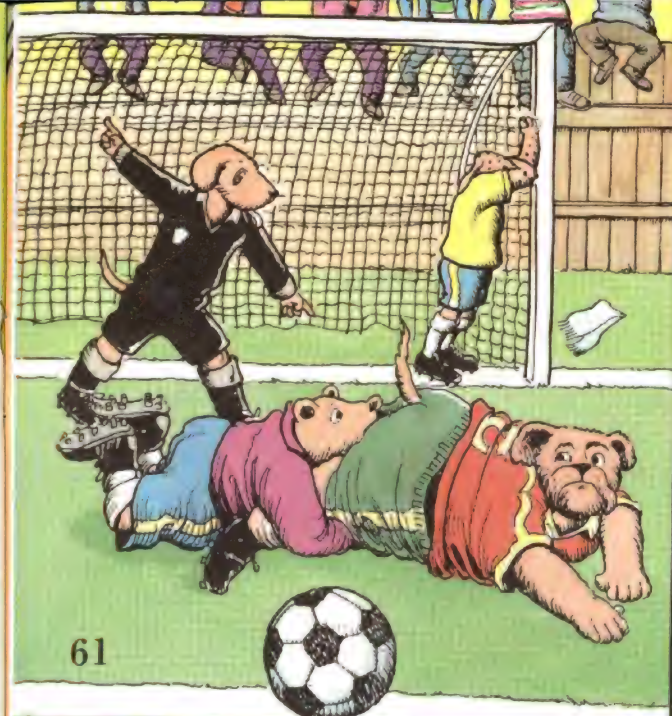
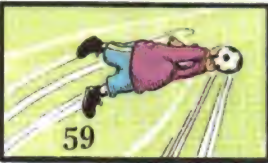
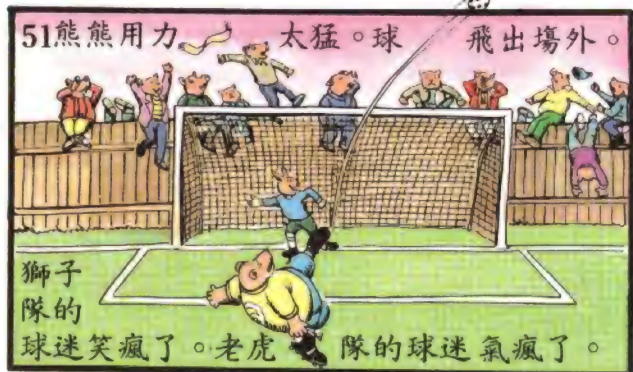
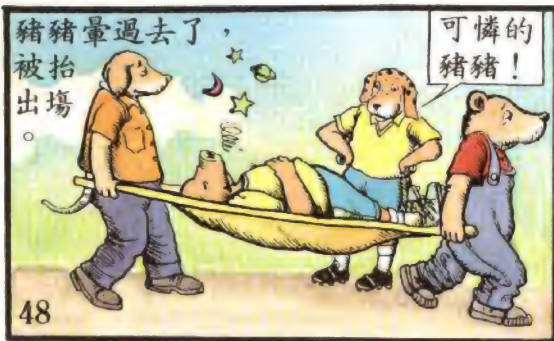
46

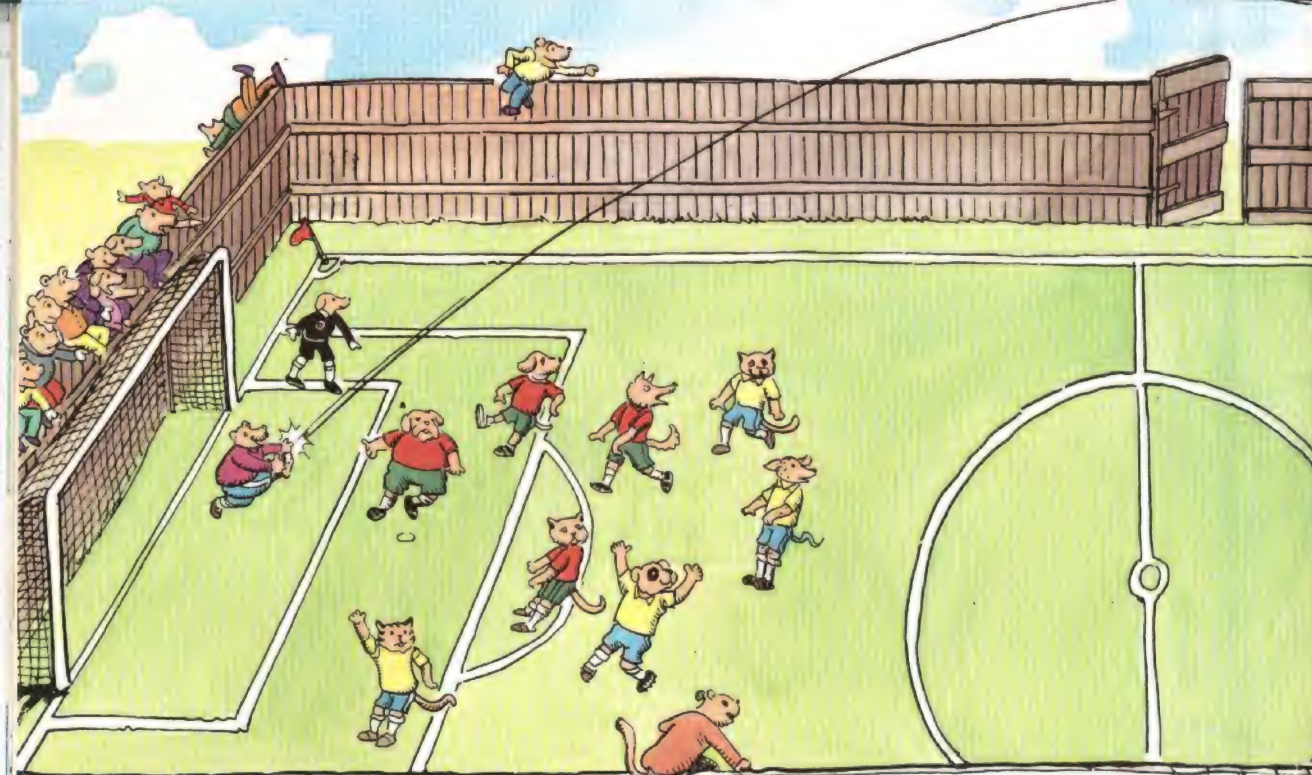
真卑鄙！豬豬被勾脚跌倒。老虎隊得到一個罰球。



23

47





觀眾響雷似歡呼，但熊熊還未完事哩！牠大腳把球踢向天空，飛越了獅子隊的守門員（牠跑出來看踢罰球。）入了網。
經過一刻死靜，全場瘋狂。球證吹響了完場的哨子，球賽完畢。全靠熊熊，老虎隊四比三贏了獅子隊。

69



熊熊成了英雄。牠看見爸爸媽媽，和牠們握手。

下次比賽我可以做後備嗎？

老虎隊萬歲！

熊熊萬歲！

70

26

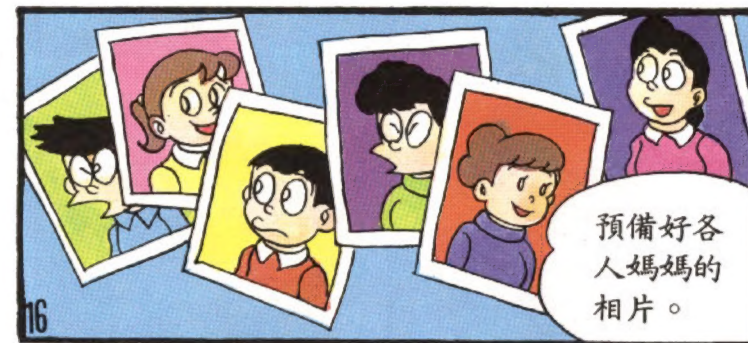
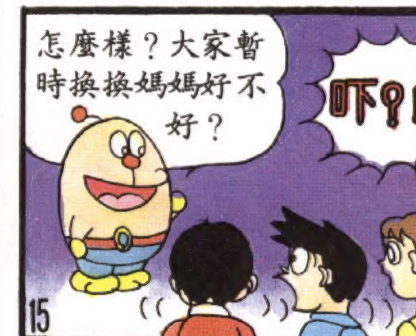
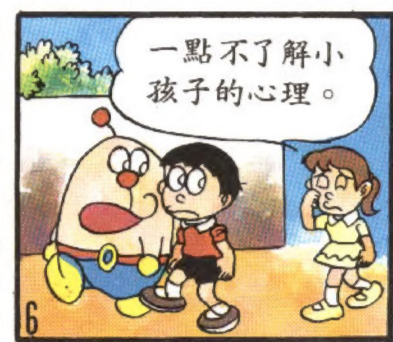
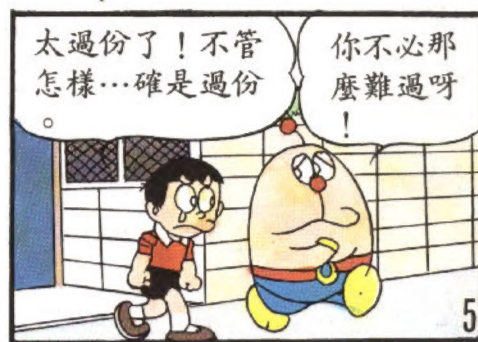
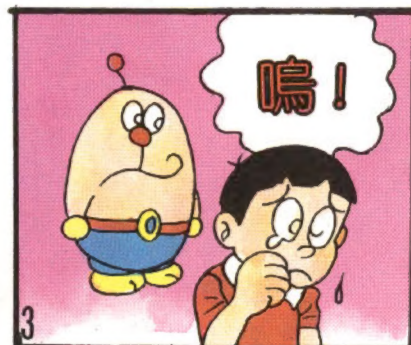
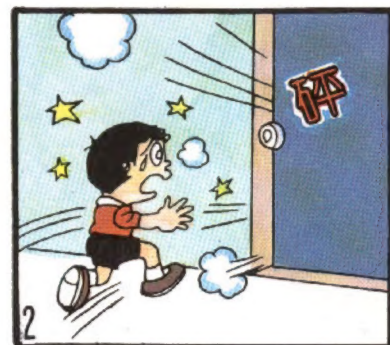


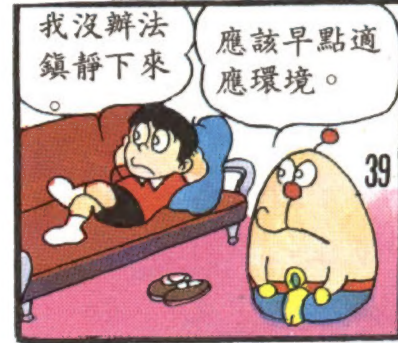
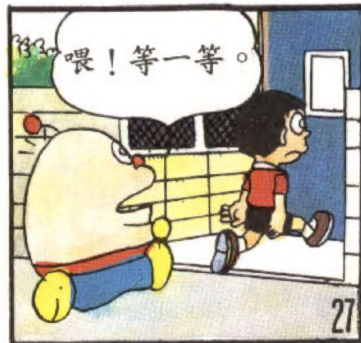
熊熊！

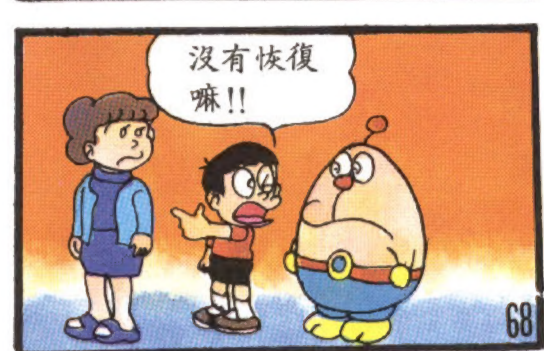
我們怎能少了你。

I.Q. 蛋

換媽媽

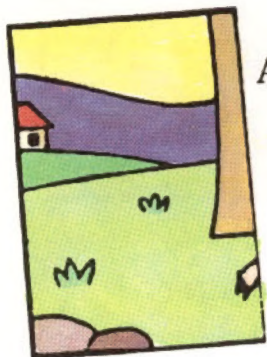








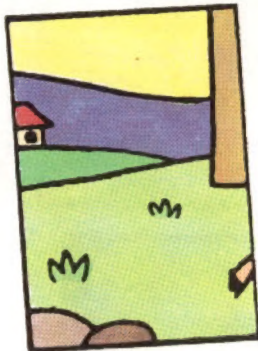
是我嗎？



A



B



C



D

大圖缺了一塊，請你看看缺的是哪一塊。答案請寄香港九龍郵箱89076 號兒童樂園哈哈俱樂部收。

截止日期：七月十六日
揭曉日期：八月十六日

答案：是_____。
姓名：_____
年齡：_____
學校：_____
住址：_____



獎1名

本期獎品



獎1名

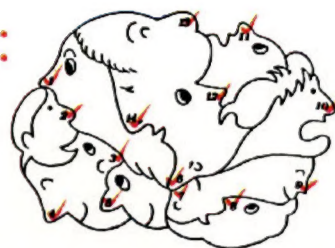
獎16名

獎1名



獎1名

990「聚聚頭」答案：



990 中獎名單：

陳思靈	孔至善	簡燕珍	呂念先	郭慧君
林芷琪	黎達榮	葉怡紅	霍耀祖	梁懷民
伍式玲	任啟邦	沈雁冰	喬 莉	何小瑩
謝志偉	陸美黛	白樂天	黃素芳	程致遠

印：友聯出版社有限公司
出 版：兒童樂園半月刊社
九龍何文田勝利道6號4樓
電話：7111400 7133365
6, Victory Avenue, 3/F.
Kowloon, Hong Kong.

社 長：張 浚 華
編 輯：兒童樂園編輯部
發 行：友聯書報發行公司
電話：7133365 7144663

馬來西亞：馬來亞圖書公司
總代理：SYARIKAT BUKU MALAYA
22-24 Bukit Bintang Road,
55100 Kuala Lumpur,
West Malaysia.
Tel. 03-2428831 & 2428542

印 刷：天然彩色印刷廠
九龍新蒲崗四美街廿三號利森大廈九樓
電話：3511838

香港政府核准登記

PRINTED IN HONG KONG

訂閱 價目	全年 24期	本港	HK\$ 240
		台澳	HK\$ 250
		外埠	HK\$ 300
		航空	HK\$ 350

訂閱辦法

請填寫姓名、地址、附劃線支票，
抬頭寫「友聯出版社有限公司」，
寄九龍勝利道6號4樓兒童樂園收

姓名：_____

地址：_____

電話：_____